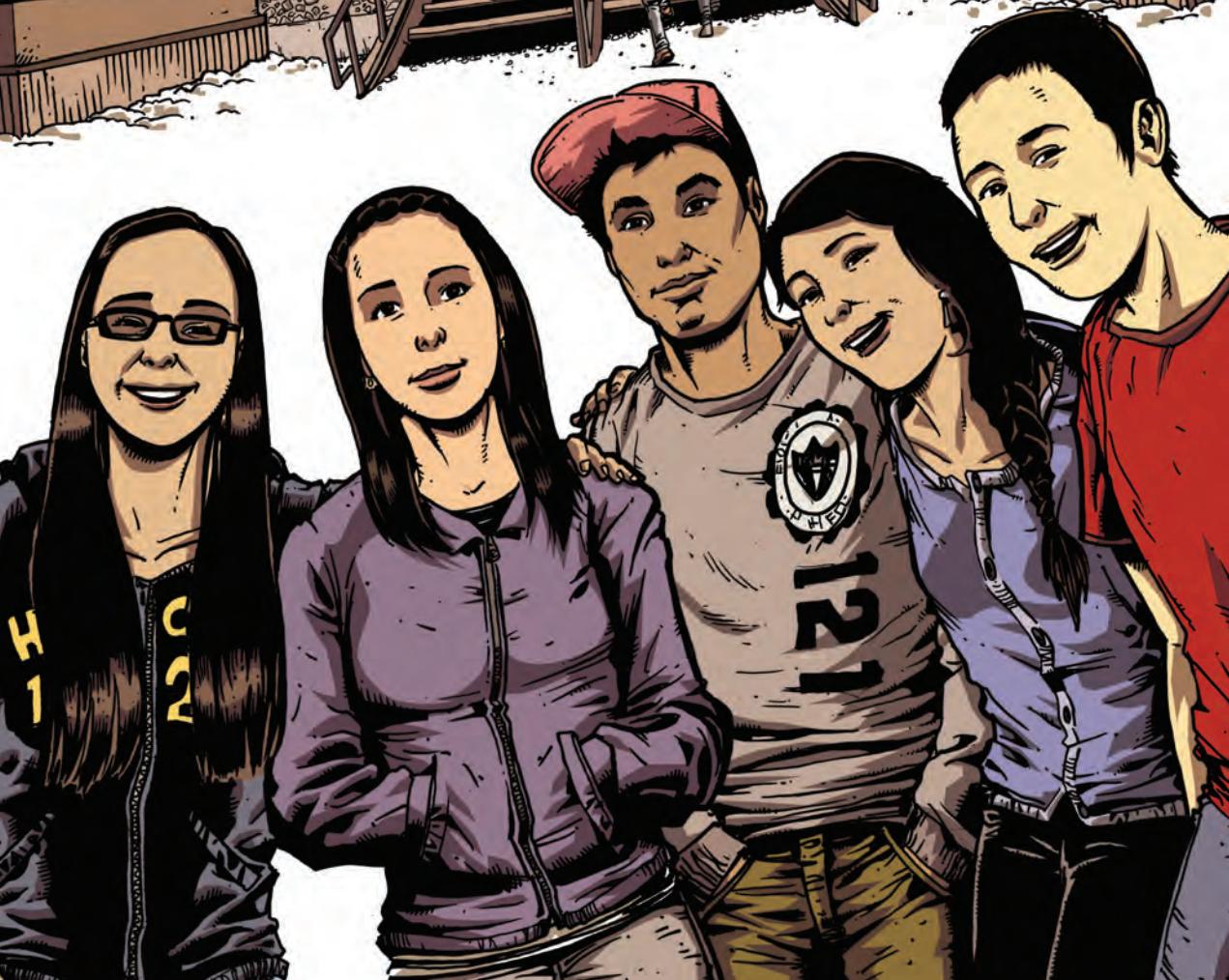
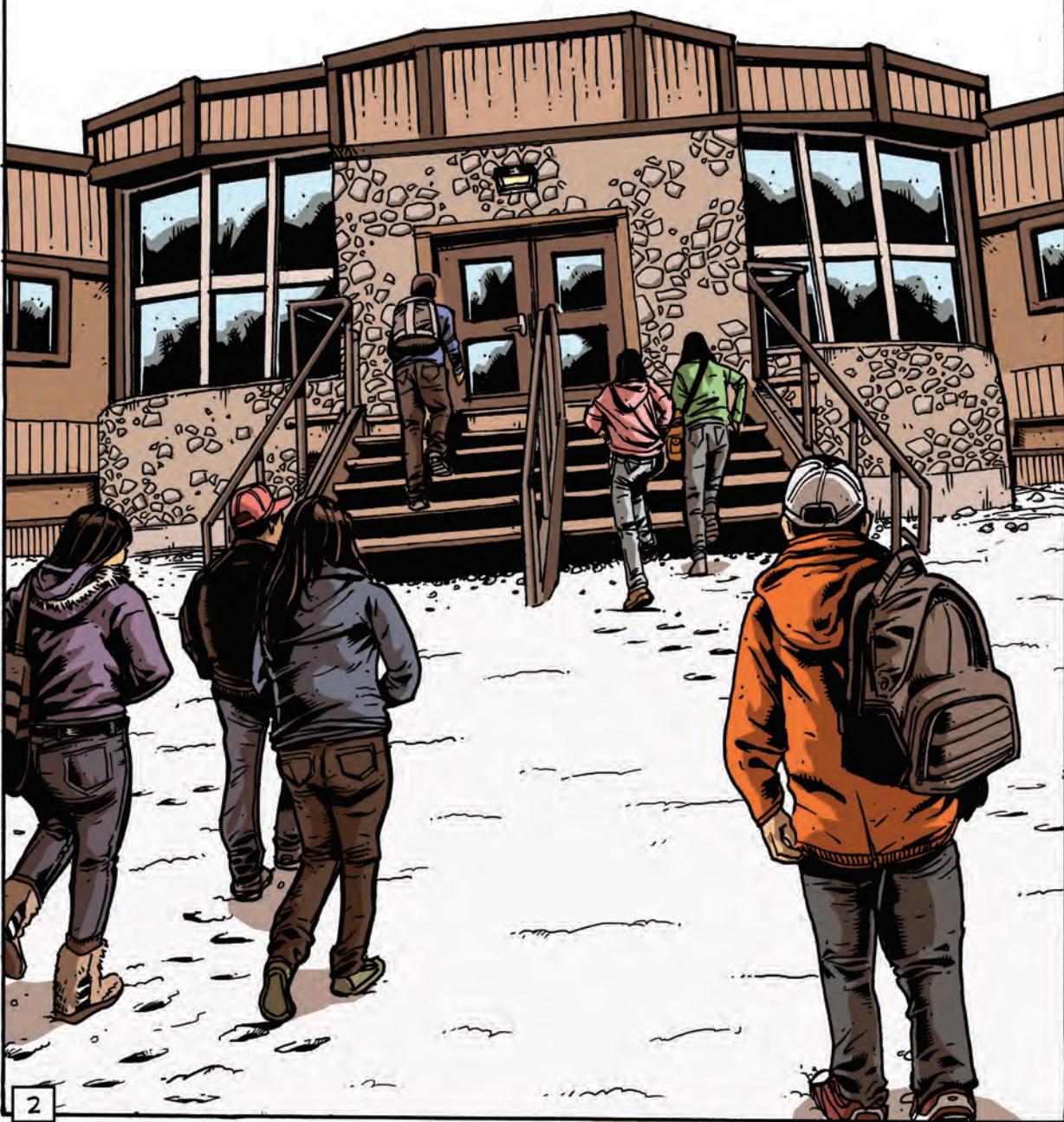


KITUNGLIQAAK





AALII, JESSIE,
HINGAIYAU'LIRUNGNAQHIYLINGA???

ILIHIMANGITTUNGA
QANUQ TAIMAA...

IMIRAPTA
ILIHIMAYLINGNAIQHLUNGA...

ALIAHUKTURAALLIUYLINGA
TAKUGAPKU JIMMI
TALVANI, KIHIMI
IMIQPALAARAMA...
NALULIQTUNGA...

IIQ, UVANGA
HINGAIYAU'NINGITTUNGA!

HULIYUMANNGITUNGA...
QANURUNAAQTUNGA.

DAVIDITIPTAQ
ILANNAITA
QUN'NGIAQTAAN'NGAA...

DAVIDIP
NAKULIGIYUNGNAIQANGA
AI?

TADJA
UPALLINGAIQHIMANGGINAMA...
ILIHIMAYUTIT...
LIGH! IMIQPAGIAQ,
KANGIQHIMANNGITUNGA...

ALIANARAALLIK
UNNUAQ, AH,
ANNIE?

II-LAA!

JIMMILLU
QANIGLIQPIAQQTUTIK...





HAI, DAVIDEE! KINALI
KATIMAQATIGIVILUK
SAALLUTIMI? HEHE.. TAKUYARA
JESSIE IMINGADJITTUQ!
PIQATIGIVILUK?
PIQATIGINNGITAAT!
AHAHHA...

IMANNAQ.
PIQATIGINNGITARA.
@%E\$. HUYLUUGAMA?? TAMAITA
TAIMAILIULIQTUT KIHIMI
UVANGAUNNGITTUQ.
HULIYAILU ILANNAMA
ATURUMAYATKALU!





NAH!
IHUMAALLUGIHLUURLUGU.

HUUNNGINAHUGIGUVIT,
UVANGA TUHAAGUNGMAKIAQ
TAIMAA IHUMANIARAVIIT?

ARGH! LIQARUPKUKIAQ
KIMUT ANGUTINIK
NAKULIGIYAQAQTUNGA
IHUMAIQTINNIAQTAAN'NGA

KIHIMI... QANUQ? ILANNARMA
HUGIYUNGNAWINIAQTAAN'NGA?

UNIPKALAAQ 3

HAI, JESS! HAI ANNIE!
HULIVITIK?

HAI,
ANGAYLUUK.

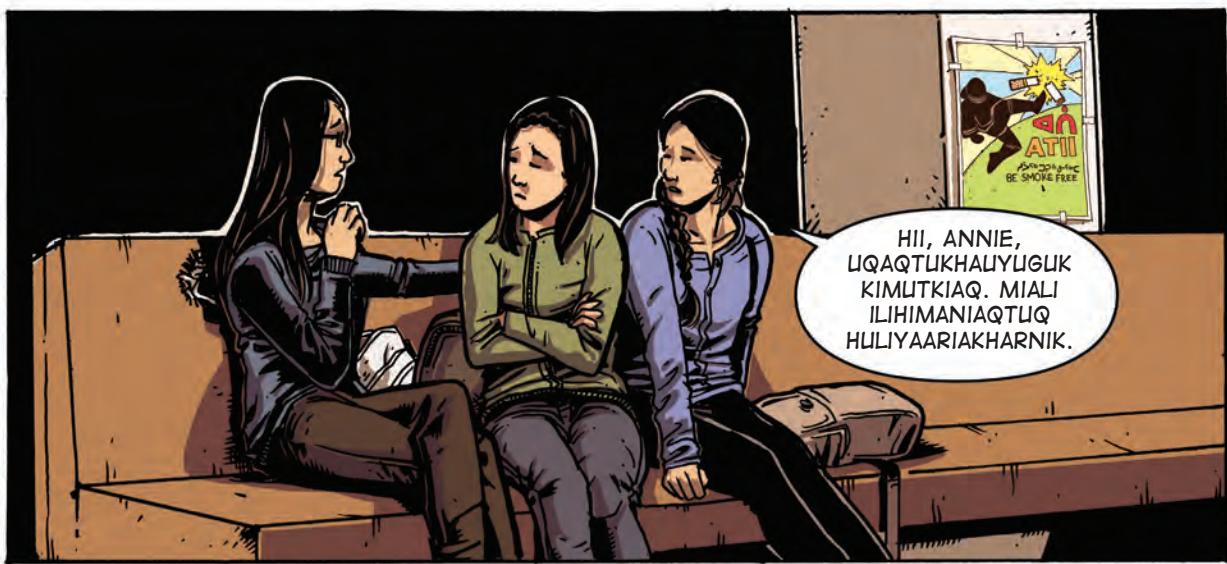
NUTQARIT...
HUVIT?

HUUNNGITTUQ,
UNAGURAMA.
HINILIMAIRAMA
UNNUAQ.

HAKI ANNIE. HUGAVIT?
UQARVIGITTAQTARMA.

8

9



III, ANNIE,
QUVIAHUKTUNGA
UNNIUTIGANGMA.

MUNAQHILARIUMAAQTUGLIK
ILIHARUIQQATA. AKIITLUQ
NAUNAIQHAIGAANGAMIK
HINGAIYANGURIARNI.

IMAALU,
IHIVRIUQHITTAAQQTUTIT
AHIKKULLU-

IMANNAQ!

HUIURLI?? ANNIE?
NAKUUNIAQTLIQ
ILITTURIGUVIT-

HII,
UQAUTILIRNIAQTAANGALLU!

IMANNAQ HUNA. ILANGIT
MUNAQHIT NAKUUYUT.

QANURUNAAQTTUNAITAATIT.
IHIVRIUQHILUTILLU NULIARNIUP
AANNIARUTAINIT.

ILITTURIYAARNI
NAKKUNNINGITUMIK
AANNIARUTIQARIARNI.
IHIVRIURHIRIT.

MALINGNIAQTAGIT.
MALLAUGGUIT JESS.
AYUIRUMAAQTULLU!

HAKI...

HAKI.
ILIHARUIRUPTA.

IHIK! TAMAPTA
TALVUNGALUDJAVUGUT.



UNIPKALAAQ 4





HUIQ
TAIMAILIULIQQIT?

ILIHARVINGMI
KUNIKTUIGAMI
NAKULUGINNGITARA.
ILANNARNUT
TAUTUQLIRAVIIT?

IMANNAQ! PIYLINGA...
HUIQ NAUNA.
MAMIANA?



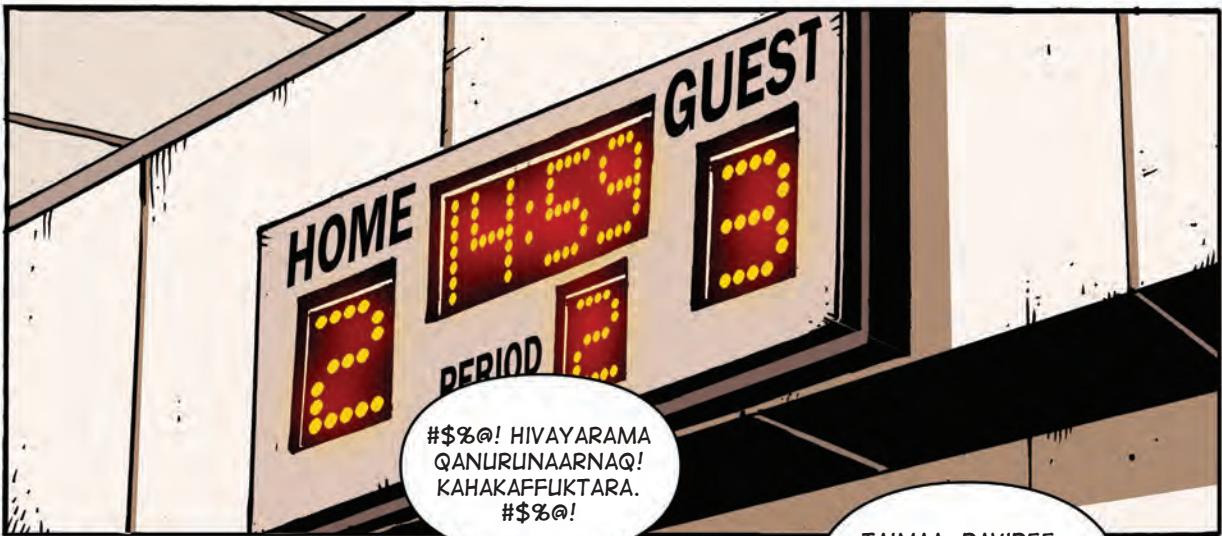
UNIPKALAAQ 5

HULINIAQLIQQINGA?

UQARIAMNI
QANURUNAAQTUNGA,
TAMARYANGAYUTUT
ILAA UQANNGITKUMA.
PILIMAIQTUNGA...

HAKI.
QANURILIURNIAQQIK.

KINAUYUNGA.
HIVAYARNIAQTARA
IKAYLIQTIT HIVAYAUTAAT
UQAQATIQARIAMNI.



AI, DAVIDEE!

AI SAM.
HULIVIT?

ILVIT HULIVIT?
AYUQHALIQQIIT AI?

HUNGMAT?

ARGH, NAUNA. JESSI
LIVANGALU... IMMALU
ULAPQITTIANGITUNGA
UBLUMI! #\$\$%!

HII, TUHAAVAGIT. ILAANI
AYURNAITUNI ILAANITTALUQ
AYURNAQHUNI...

MALRUIQTUQHUNGA
ANGMAUMAYUMUT
ITIQTITTINNGITUNGA
HAPUTIRYUATARAGLUQ, ILAA
HULINNGITUNGA.

MALIINARNIAQTARA, AI. UBLUMI
ULAPQIDJUHVUT AYUURVIGILUGIT
TAIMAA. UBLUMI QAYAGILUTIT ...

AVALIITTUTUT
ILIVUNGA ILIHARVIMNI
UM, ILIHIMAYAT...
PIN'NGAYUITTUNGA!

...TAIMAA ILAA...

JESSI
NINGAUTIGAMNUK
SAALLITIMI
LIQAQATIGITQINNGITTUGUK.

ILAA, IMAA, ILVIT
AVALIINNGITUNGNAQHIYUTIT.

IMAA,
NULIARNIKKUT,
NAKUUNNGITUQ
QILANAARIAMI.

LIKPIRINNGA, NULIARNIQ
ANGITQIYAQ ILIFFINGNUT
IHUMAGIYARNIT,
IHUMAALLUKPALLAARUURLUTIT,
IHUMAALUQHIRIT.

HUUQ JESSI
NINGAUTIGIYUTIK?

AAH...
AKHUUURVIGIGAPKU
PIYUMAGAMA...

ILIHIMAYUTIT,
QUN'NGIAQTAUGAMNUK
IHUMAGAMALU
PIYARIQTUHALIYUNGA.





STIS? CHLAMYDIA?
ILIHIMANGITTINGA
HUMIT UHUT
PUUNGINIK PIYAMNI...



UNIPKALAAQ 6



NAAMMAKTIQ, UNA
TITIRARVIGILUGU INIRUVIT
QAIDJAVAT. INGILLAGIT MUNAQHIP
TUQHULAUERNIAQTAATIT HADJAGU.

ARNARUTIIT KINA
TAKUYUMAYAQHILLU?

IMANNAQ,
QAIQATIGIYAQQUT.

OH... UM...
HAA. UKUAT
PIKSAT
HAKUGIKTUUUT.

TITIQQAT
STI-KKUT
PIKSAQAQTUT!
AAK!

HUNAMIK
QUN'NGIAQTUTIT?

HMM, UNA
HINGAITTAILIDJUTIT,
HAVALITIT, NIPITIRUT...
NAKUUYUTUT ITTUT.

TAKULAGU
TAAMNA.

ANNIE?

ATIRA JEN
MUNAQHILYUNGA.

HI.

ANNIE UQAUTIYAA
MUNAQHI HUYAAMINGNIK.
UNNIUTBLIGULU MUNAQHI
NULIAQHITIMINIK.

ILIHIMAYUNGA
UQARIYAAMI
AYURNAQTUQ, ANNIE.
IHUMAALUUTIGIYATIT
UQARITIGIK.

HINGAIYAKHAANIK
ILITTURIDJUTIKKUT
QAIFFAARNIAQTUTIT
AQAGUANI.

HINGAIYAKHAANIK
ILITTURIDJUTIT
TAKUPKALIMAATATIGUT
QANURITAAQHAA
UBLUMI.

IHAMUAALUKTUNGA...

ILIHIMAYUNGA QANURITAARNI.
UVANGALU ILIHAQHUNGA
TAIMAILIVAKTUNGA.
QAKUGUNNINGURMAT MAAMAGA
UQAQATIGITTAINAQATARA.

IQHIGALLUAQHUNGA HIVULLIRMI
UQAQATIGIGAMI MAAMAGA,
KIHIMI IKAYUQPAKTAANGA
AYUQHALIRAANGAMA.
NAKUUYUQ ILAA
UQAQATIGUNGNI UKPIRIYAT.

ILAA... UQAUTIGILAKKIT
HINGAILAITKUTIT?

IHII... TUHAAHIMAYATIT
HAVAUTIT NIPTIRUTILLI.
AALATQIQAQTUQ
HINGAILAITKUTINIK
PIYUMAGUVIT...

HIIGLUQ, NULIARNIUP
AANNIAR...

IHII!
AANNIARUTIQARIITUMIK
QANURILIURNIAQQIT?

UHLUP PUINGANIK
ATURUMI NAKUUTQIYAUYLQ
AANNIARUTINIGUNAITTUT.

ILAA. HINGAILAITKUTIT
HAVAUTIT
AANNIARUTINTAILIYUNAITTUT.

AKIITTUNIK UHLUP
PUUQAQTUGUT
PIINARIAQAQTUTIT
MUNAQHINIT
PIYUMAGUVIT.

QUILUTIT
QALLUNMUT UBLUMI
AANNIARUTIQALIRIARNI
IHIVRURIAPTINGNI
GONORREA
CHLANYDIALUUNIINK.

QAIGUVIT
ILITTURIYUUMIPKANIAQTAGIT
TAFFUMUUNA
AANNIARUTIKKUT HIV-KUT.

UKUAT AANNIRAUTIT
IHUAQHAQTAAQTAUYUT
HAVAUTIT. AUNGNIILLU
ILITTURITAAQTUT HIV-
QALIRIARNI. TAAMNA AUNGNI
AANNIARUT TAIYALVAKTUQ
HIV-MIK.

QAIFFAAQTUKHAUYUTIT
PINGAHUNI TATQIQHILUTINI
IHIVRIUQHIFFAARIARNI,
IMAA TAAMNA AANNIARUT
HINKUTUTUT ITPANGMAT.

UKUAT
ILIHIMAYAKHARALUATKA!





JESSIE NIRITILLUGU ANAANATTIAMINI,
IHUMALIQTUQ ANAANATTIANGATA
ILIHIMANIARALLUAQQA
QANURIDJUHIAGLUT DAVIDEELU.

UNIPKALAAQ 7

INUUHIA
AALLANGAYUULGALLIAQ
TAIMANI
ARNARLUHLUBLUNI.
KANGIQHINIAQQAA?

MMM,
MAMAQTUQ NIQUIT
ANAANATTIAQ.



HII
TUHAAVUNGA...

ILVIT DAVIDEELLI
IHUMAGIYAKHARIAKTUTIK.

IHUAQTUMIK
IHUMALIURLUTIK
PIYUMAGUPTIK HADJA...

NUTARANIGUMAGLUVIT
ILAANI,ILAANI
NAKUUNIAQTLUQ
ILAANITTAUQ
AYURNARNIAQTLUQ.

ILAALIQAAK
UPALLUNGAIQGUPTIK.

IMAALU, UBLUMI, AMIGAITTUT
IHUMAGIYAKHILUYUT. HIVUNIKHAT
IHUMAGILUGU, INUULIIT,
AANNIARUTIQATAILILUTIK.

JESSIE...

UPALLUNGAINNGITKUVIT,
QILANAQTAILUTIK, ILITARILLUGU
IHUMATIT. UPALLUNGAIQGUPTIK
NAKUUNIAQTLUQ,
ILIHIMANIAQTLUTIK.

ITQUQTUTIT ANAANATTIAQ,
ITQUUMAYLUQ.
IQHILIRALLARAMA DAVIDIP
PIQPAGIYUNAIRLUNGA...

ILINGNIK
PIQPAGLUHKTLUKHILUYUTIT,
ANAANATTIARMA
UQAQHIMAYAA "ILINGNIK
ILANNARILUTIT!"

IQHHIURLUTIT.
IHUMAGILUGU HIVUNIKHAT
IHUMALIURLUTIT.
QILANAQHIMAITTUMIK.
NAKUUNIAQTLUQ ILAA
DAVIDEE NAKUUNIAQTLUU.

UNNIUTINIAQTARA
QANURITAAMNIK DAVIDEE.
PIQPAGIYARA, KIHIMI
UPALLUNGAIHIMANGINNAMA.

IMAALLU
APIRNIAQTARA
HUYAAKHAANIK.
AALLANGIUPIARMAT.

JESSIE!



HII D.
QANURITPA
HAVAAT?

NAAMMAKTUQ...
MANILILUQTUNGA.

AHU! KUKUULLAQHINNGA?
IQIYUNGA. QANURITPA
HAAKIQTUT? TUHAAYUNGA
AYUQHAQTUTIT...

HII... AYUQHAQTUNGA
ILAA. KIHIMI,
SAM TAKUYARA
TAIMAARMATA...
UQAQTLUGUK.

SAM?

HII, ILIHIMAYAT.
PUQTUTILAAQ 12-MI
ILIHAQTUQ. SIKIITLUQHUNI
ILIHARIALIOPAKTUQ.

AYUNNGITTUQ.
UQAQATIGIGAPKU
ALIANAQ... IMAALU

JESSIE, MAMIANA
INGAKKALLIARAMA...
ILIHIMAYUTIT,
PIYUINAMNUK.

SAM UQALUTIYAANGA.
IN'NGUMMAKKAMA
ILANNATKA
ALIANAIGIVANGMAN'NGA.

KIHIMI, UVAGUK
HULIGAANGAMNUK
AALLAT HUGIHUIRLUGIT.

ILIHIMANNGITUNGALLU
UPALLUNGAIRIAMNI.



NAKULUGIYLINGNAINAHUGIYARMA.
NINGAKTUNGALLU!

NAULIQHLINGA.
UQAQQATIGIGAPKU
SAM IHUAQHIVLINGA.

MAMIANA
AANNIRUPKIT.
MAMIANA IHUMATIT
IHUMAGINNGINNAPKIT.



IN'NGUMMAKTUUGALLUYUNGA...
KIHIMI ANAANATIAMA
UQALTINGMANGA.

ILITTURIPKAQTAANGA
UVAPTINGNIK
PIQPAHUITIYUKHAUYUGLU
IKAYUUTILLUNUGLU.

HIVUMULLU
IHUMALIUPALIRLUNUK,
UPALLUNGAIYARLUNUK
QILANAAQHIMAITUMIK.

HADJA, ILITTURIVUNGA.
HIVUMUT
IHUMALIRLUNGALLU
UPALLUNGAIQHILUNUK
KAYUMIITTUMIK...
UVAGUK.



HII ANGUT.

HII, UNNUK
QANURITPA? JESSIE
UQAQATIGIVIUK?

YAH.
NAKULUARLINGNAIGALLIAQTUNGA
HADJA NAKLUHVILINGA.
IHUMAGIHUIRLIGIT AALLAT
UQARIYAIT IHUMAGIYAIT?

ILA... UM,
TALVUUNA...

HAA'?

ILANNARIKHAALIQTUGLIK
ILIHIMATTIALIQTANGMA
KIHIMI... TUHAAYUMAVIT
UNNIUTINAQTAMNIK?

HAKIII...



ILAA,
NAAMMAKTUQ.

UNNIUTIYAAMNI
HAPILIRALLUAQQIT?

HAPIQTUNGA UVAMNIK
ILIHIMALIRIAMNI!
ILAALU, UNNIUTIYARNI
HAPIQHUNGALLU. QANUQ
ANGAYUQQAAATKA
UNNIUTIYAAKHITA
NALLIYUNGA...

IHHII, AYURNIAQTLIQ.
KIIMI ANGAYUQQAAATIT
PIQPAGIYAATIT...
IHUMAALLIGUIRLUTIT
ANGUUT.
IKAYURNIAQTAGIT-
ILVIULUTIT.

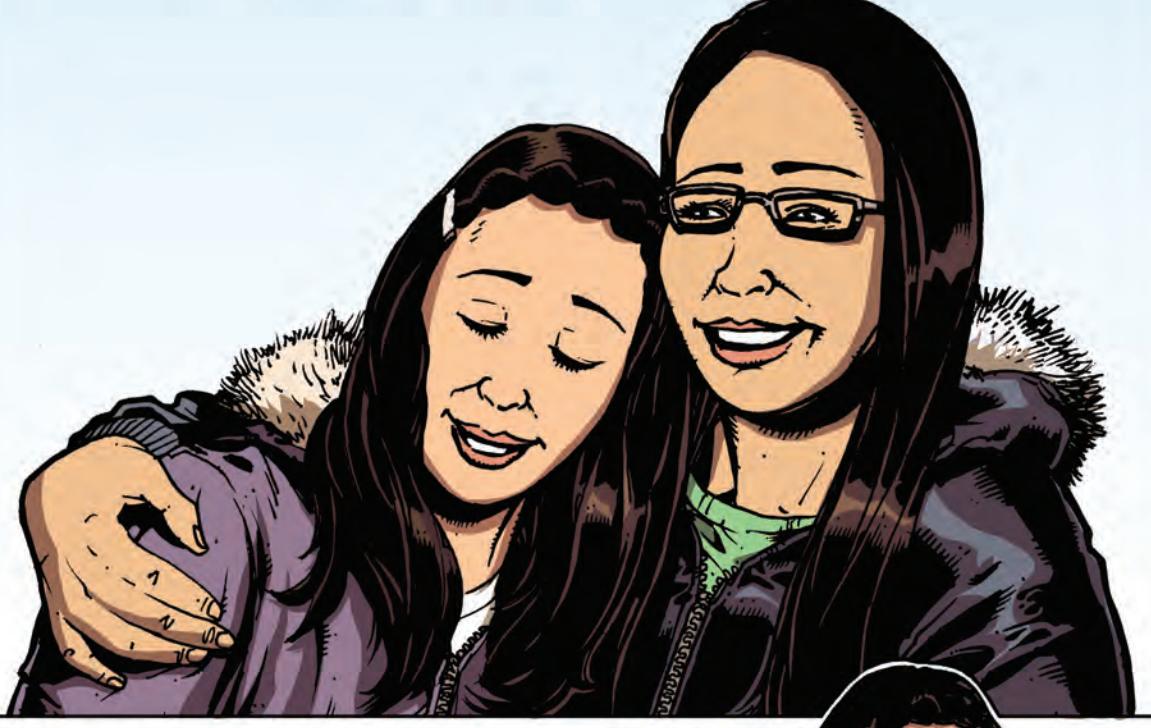




UMMM... IMAAKIAQ
IHUMAMNIK IHUAQHAIVAKKAMA.
UNNIUTINAIQQAGIT
QAKUGUNNGUQQAT.
AYURNAQTUQ UQARIAMI
HADJA...

HAI MAIKU.
TAKUN'NGANAQHIVUQ.
HULIVAKPIT?
HULILUKAAQPAKPIT?





PIQPAGIYAGIT
NUKAAQ.
HAKUGIKTUTIT.



APIQHUUUTIT 1-10 ILAUYUT IKAYUUTIKHAT ILIHAIYINUT APIQHUUUTIT KIUDJUTIKHAI
UQARILIGU UNIPKAAQ KITUNIGLIQAAK UKUNANIGLU NULIARNIKKUT AANNIARUTIT
TAUTUGIANGITA. APIQHUUUTIT 11-14 TAIGUQTUUP IHUMALIURUTIGIYAKHAI.
QUN'NGIAQTAKHALIURUTAATTAQTLUQ UNIPKAAQ.

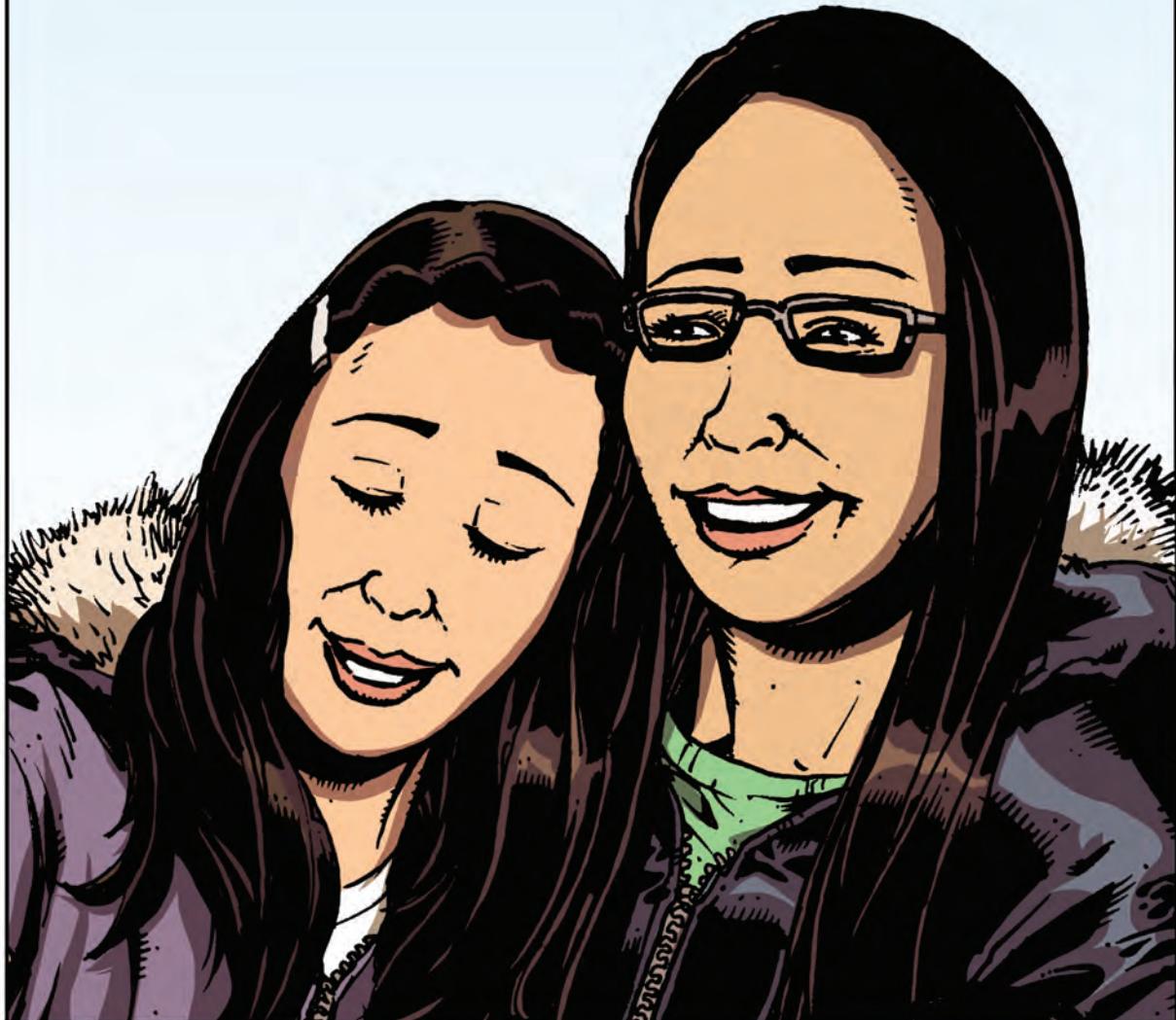
1. KITUT TAINIIT UQAUHIILUUNIIT ITQALUMAVIGIT NULIANIKKUT UQAUHIRIYAIT?
2. KITKUT UNIPKAAMIITLUT KITUUVALLU UQARIYALIYUT ILVIT ATUQHIMAYATIT?
3. HUNAT KANGIQHIDJUTIT NULIARNIUP AANNIARUTINGIT TAKUVIUK UVANI
UNIPKAAMI?
4. QANLIQ IMIRNIQ HIGAARLUILLU PIPKAUTALUVAT KITUNIGLIQAANIK ATUQQAT
UNIPKAAMIITTUT?
5. KITUT MIHINGNAUTIUYUT ATUQPAKPIGIT TAIGUQHUGU UNIPKAAQ?
6. KITKUT UNIPKAAMI ILANNAQALUTINIK AYUQHAUTIQAQQAT ILVIT
ATUQHIMAYARNIK, KINALUUNIIT ILIHIMAYAT ATUQQTARIYAA?
7. UNIPKAARLUK UVANGA UNIPKAAMI ITQALUMAPKATAATIT – INLUUHIRNIK,
ILIHIMAYAQQT INLUUHIANIK, AIHIMAVINGNI, PIKSASUUNI, TAIGUANIT
TIIVIKKULLUUNIIT?
8. QANUQ UNIPKAAMIITLUT ITPAT INMINGNIK IHUMAGIVAT AALLALLUUNIIT
QANURILIUNIAGUT? HUUQ?
9. HUUQ PIQPAGLUHUNGNIQ IKPINGNAQQA HANNGIUTIQALIRAANGAT?
10. QANUQ IKAYUQTAUVAT UNIPKAAMIITLUT IHUMALIUQHUTIK
KITUNIGLIQAANGNI NULIARNIKKUT, HINGAILIMAIKUTITTIGUT, ILAGIINGNIKKUT,
HANNGIUTIQARNIKUT? HUMIT IKAYUQTAUNIARALUAQQIT?
11. HUNAT AALLANGURUMAVIUK INLUUHIRNI TAIGURUIRANGNI UNA UNIPKAAQ?
12. HUNANIK AALLANGURNIAQQIUK INLUUHIRNI TAIGURUIRANGNI UNA UNIPKAAQ?
13. HUNANIK ILIDJUUMIRUMAVIT NULIARNIKKUT?
14. ILINGNIK TAIMAILIGUVIT KITUMIGLIQAAK PINIARALLUAQQIT, QANUQ ILINGNIK
IKAYURNIAQQIT HAKUGIKHARIARNI IHUMATIT NAKUUYUNIK KITUNIGLIQAARIARNI
IHUMALIURIARNI?



WWW.IRESPECTMYSELF.CA

WWW.SEXUALITYANDU.CA

WWW.ABORIGINALEXUALHEALTH.CA





UNA PIVALLIADJUT NAUPKAHIMAYAAT
MUNAQHILIQIYITKUT INLUUHQATTIALIRIYIT
ILINNIAQTULIRIYILLU.

KITUNIGLIQAAK ATIA TUNIYAUHIMAYUQ ILIHAUTIGIVAGAINNIT
AULAJAAQTUT PUQTUTILAANGANI 8 NUNAVUNMI.

MANIQAQHUTIK UNA HAVAKTALIYAAMI LIKUNANGA NUNALGIT AANNIAQTAILIYIT
KANATAMI. IHUMAGIYARIYANGIT UVANI QUN'NGIAMI TAAFFUMA TITIRAQTIUP IMAALU
IHUMAGILLIARINGITAIT NUNALGIT AANNIAQTAILIYIT KANATAMI.

© NUNAVUT KAVAMANGA, 2012



